

**Polen-Grudziądz: Augenpflegeprodukte und Korrekturlinsen**

OJ S 146/2020 30/07/2020

**Berichtigung****Lieferungen****Rechtsgrundlage:**

Richtlinie 2014/24/EU

**Abschnitt I: Öffentlicher Auftraggeber/Auftraggeber**

---

**I.1. Name und Adressen**

Offizielle Bezeichnung: Regionalny Szpital Specjalistyczny im. dr. Władysława Biegańskiego

Postanschrift: ul. L. Rydygiera 15/17

Ort: Grudziądz

NUTS-Code: PL616 Grudziądzki

Postleitzahl: 86-300

Land: Polen

Kontaktstelle(n): Paulina Kowalewska, Dawid Angerhoefer

E-Mail: [przetargi@bieganski.org](mailto:przetargi@bieganski.org)

Telefon: +48 566413462 / +48 566414656

**Internet-Adresse(n):**Hauptadresse: [www.przetargi.bieganski.org](http://www.przetargi.bieganski.org)Adresse des Beschafferprofils: <https://platformazakupowa.pl/pn/bieganski>**Abschnitt II: Gegenstand**

---

**II.1. Umfang der Beschaffung****II.1.1. Bezeichnung des Auftrags**

Dоставы материалов до операции за́чмы методом факоемульсификации wraz z dzierzawą aparatu do usuwania záчмы методом факоемульсификации i witrektomii przedniej oraz biometru optycznego okulistycznego

Referenznummer der Bekanntmachung: Z/11/PN/20

**II.1.2. CPV-Code Hauptteil**

33730000 Augenpflegeprodukte und Korrekturlinsen

**II.1.3. Art des Auftrags**

Lieferauftrag

**II.1.4. Kurze Beschreibung**

Przedmiotem zamówienia są sukcesywne dostawy materiałów do операции за́чмы методом факоемульсификации wraz z dzierzawą aparatu do usuwania záчмы методом факоемульсификации i witrektomii przedniej oraz biometru optycznego okulistycznego zgodnie z formularzem cenowym stanowiącym załącznik nr 2 do niniejszej SIWZ oraz opisem technicznym stanowiącym załącznik nr 3 do niniejszej SIWZ.

Oferowany przedmiot zamówienia powinien być pełnowartościowy, kompletny, pierwszej kategorii. Ponadto powinien spełniać wymagania jakościowe i właściwości określone przez Zamawiającego oraz producenta danego wyrobu oraz gwarantować funkcjonalność i niezawodność wykorzystania w zakresie swego przeznaczenia.

## Abschnitt VI: Weitere Angaben

---

### VI.5. Tag der Absendung dieser Bekanntmachung

28/07/2020

### VI.6. Referenz der ursprünglichen Bekanntmachung

Bekanntmachungsnummer im ABl.: [2020/S 110-266379](#)

## Abschnitt VII: Änderungen

---

### VII.1. Zu ändernde oder zusätzliche Angaben

#### VII.1.2. In der ursprünglichen Bekanntmachung zu berichtigender Text

Abschnitt Nummer: II.1.4

Stelle des zu berichtigenden Textes:

Krótki opis:

Anstatt:

Przedmiotem zamówienia są sukcesywne dostawy materiałów do operacji zaćmy metodą fakoemulsyfikacji wraz z dzierżawą aparatu do usuwania zaćmy metodą fakoemulsyfikacji i witrektomii przedniej oraz biometru optycznego okulistycznego zgodnie z formularzem cenowym stanowiącym załącznik nr 2 do niniejszej SIWZ oraz opisem technicznym stanowiącym załącznik nr 3 do niniejszej SIWZ.

Oferowany przedmiot zamówienia powinien być fabrycznie nowy, bez znamion użytkowania oraz być pełnowartościowy, kompletny, pierwszej kategorii. Ponadto powinien spełniać wymagania jakościowe i właściwości określone przez Zamawiającego oraz producenta danego wyrobu oraz gwarantować funkcjonalność i niezawodność wykorzystania w zakresie swego przeznaczenia.

muss es heißen:

Przedmiotem zamówienia są sukcesywne dostawy materiałów do operacji zaćmy metodą fakoemulsyfikacji wraz z dzierżawą aparatu do usuwania zaćmy metodą fakoemulsyfikacji i witrektomii przedniej oraz biometru optycznego okulistycznego zgodnie z formularzem cenowym stanowiącym załącznik nr 2 do niniejszej SIWZ oraz opisem technicznym stanowiącym załącznik nr 3 do niniejszej SIWZ.

Oferowany przedmiot zamówienia powinien być pełnowartościowy, kompletny, pierwszej kategorii. Ponadto powinien spełniać wymagania jakościowe i właściwości określone przez Zamawiającego oraz producenta danego wyrobu oraz gwarantować funkcjonalność i niezawodność wykorzystania w zakresie swego przeznaczenia.

Abschnitt Nummer: III.2.2

Stelle des zu berichtigenden Textes:

Warunki realizacji umowy:

Anstatt:

Przez wykonanie umowy rozumiane są sukcesywne dostawy materiałów do operacji zaćmy metodą fakoemulsyfikacji (zadanie 1-8) wraz z dzierżawą aparatu do usuwania zaćmy metodą fakoemulsyfikacji i witrektomii przedniej oraz biometru optycznego okulistycznego zgodnie z formularzem cenowym stanowiącym Załącznik nr 1 do niniejszej umowy oraz opisem technicznym stanowiącym Załącznik nr 2 do niniejszej umowy (dotyczy zadania 1).

Dostarczany przedmiot umowy powinien być fabrycznie nowy, bez znamion użytkowania oraz być pełnowartościowy, kompletny, pierwszej kategorii. Ponadto powinien spełniać wymagania

jakościowe i właściwości określone przez Zamawiającego oraz producenta danego wyrobu oraz gwarantować funkcjonalność i niezawodność wykorzystania w zakresie swego przeznaczenia.

muss es heißen:

Przez wykonanie umowy rozumiane są sukcesywne dostawy materiałów do operacji zaćmy metodą fakoemulsyfikacji (zadanie 1–8) wraz z dzierżawą aparatu do usuwania zaćmy metodą fakoemulsyfikacji i witrektomii przedniej oraz biometru optycznego okulistycznego zgodnie z formularzem cenowym stanowiącym załącznik nr 1 do niniejszej umowy oraz opisem technicznym stanowiącym załącznik nr 2 do niniejszej umowy (dotyczy zadania 1).

Dostarczany przedmiot umowy powinien być pełnowartościowy, kompletny, pierwszej kategorii. Ponadto powinien spełniać wymagania jakościowe i właściwości określone przez Zamawiającego oraz producenta danego wyrobu oraz gwarantować funkcjonalność i niezawodność wykorzystania w zakresie swego przeznaczenia.

Abschnitt Nummer: IV.2.2

Stelle des zu berichtigen Textes:

Termin składania ofert lub wniosków o dopuszczenie do udziału

Anstatt:

Tag: 12/08/2020 Ortszeit: 12:30

muss es heißen:

Tag: 13/08/2020 Ortszeit: 13:30

Abschnitt Nummer: IV.2.7

Stelle des zu berichtigen Textes:

Warunki otwarcia ofert

Anstatt:

Tag: 12/08/2020 Ortszeit: 13:00

muss es heißen:

Tag: 13/08/2020 Ortszeit: 14:00

## **VII.2. Weitere zusätzliche Informationen**